

Boomer 130

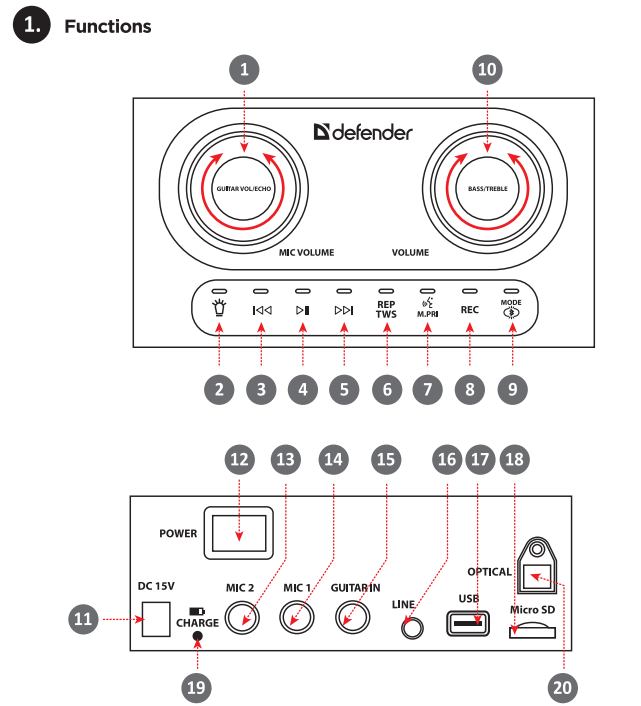
Portable speaker

Operation manual



Класс II EAC

IP20



- 1 Microphone volume control, Press - Echo / Guitar volume, rotate - control
- 2 LED control*
- 3 Previous track/ Previous FM station
- 4 Play-Pause / FM scan
- 5 Next track/Next FM station
- 6 Track repeat mode "one/all" (for TF or USB mode only) Long press 3 ces - TWS mode
- 7 Microphone priority
- 8 Microphone recording (to the TF or USB)
- 9 Change mode BT\FM\AUX\MP3 Long press 3 sec - bluetooth cut off
- 10 Volume control. Press - Bass / Treble rotate - control

- 11 Power input DC 15V
- 12 Power On/Off
- 13 MIC connector 2
- 14 MIC connector 1
- 15 Guitar input
- 16 AUX
- 17 USB flash drive slot**
- 18 TF card slot**
- 19 Charging indicator
- 20 Optical jack

*To improve the quality of radio receiving, turn off the backlight

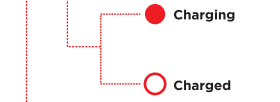
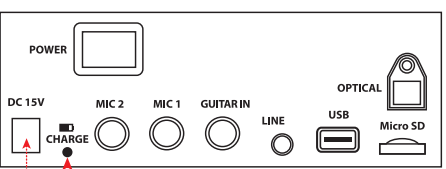
**USB flash drive and TF drive must be up to 128GB in size and formatted in FAT32 or exFAT system

2. Remote control



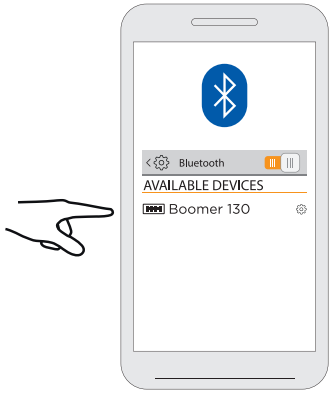
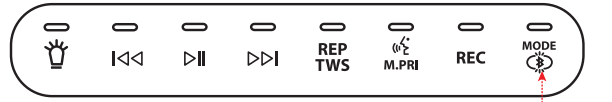
- 1 Standby mode
- 2 Change mode FM/BT/AUX/MP3
- 3 LED control
- 4 Volume +
- 5 Play-Pause/FM auto searching
- 6 Previous track/Previous FM station
- 7 Volume -
- 8 Track repeat mode "one/all" (for TF or USB mode only)
- 9 MP3 track number input / FM station number input
- 10 Mute
- 11 Next track/Next FM station
- 12 EQ presets select

3. Charging

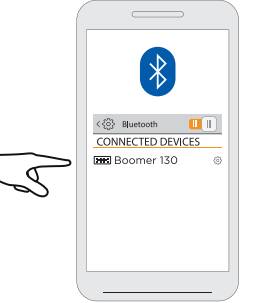
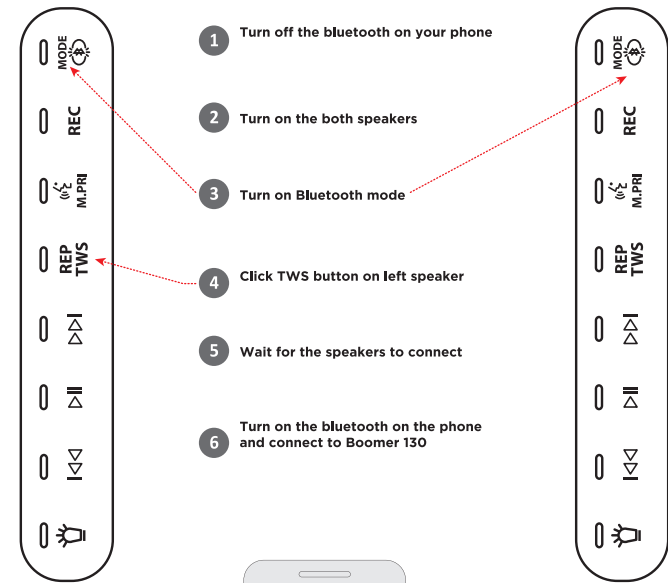


Connect speaker to 220V network

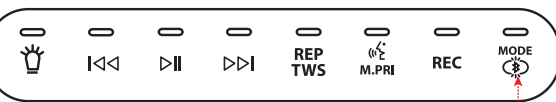
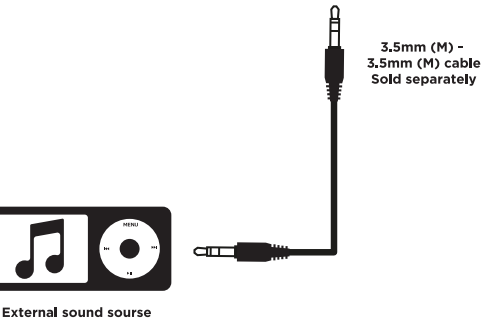
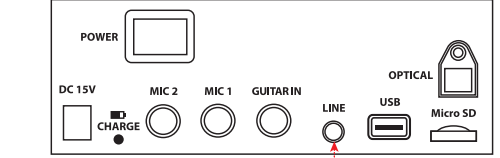
4. Bluetooth connection



5. Stereo system of two Boomer 130 (TWS mode)

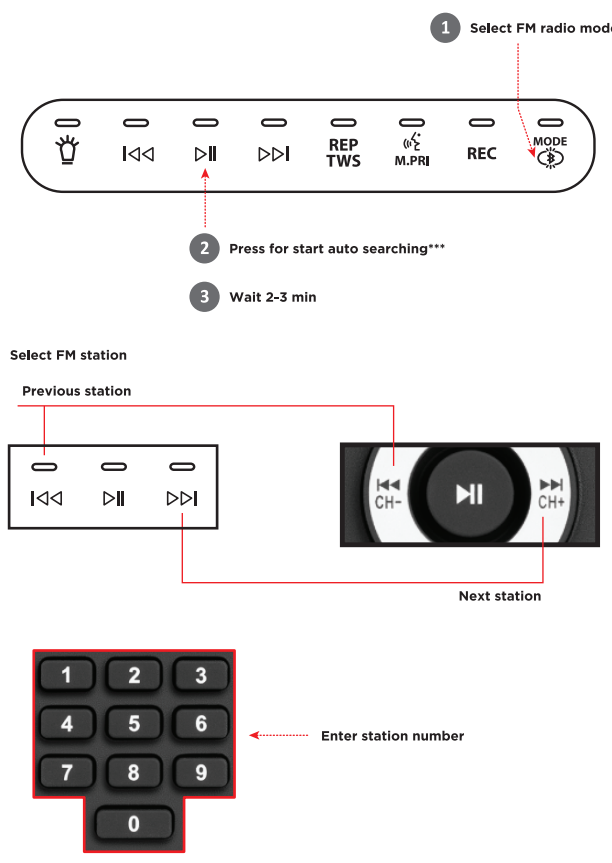


6. AUX playback



Select AUX mode

7. FM radio

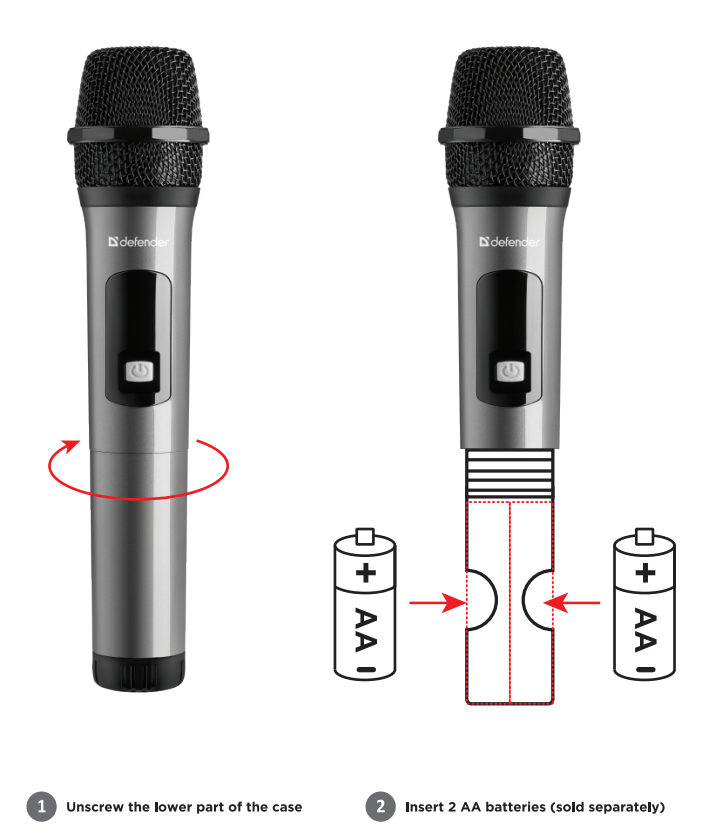


***To increase the number of radio stations found by auto-search, turn off the backlight

8. Using the wireless microphone



9. Installing batteries



ARM

1 Գործառնություններ

1. Խոսափողի ծայնի կտաավարում: Սեղմեք - էխո / Կիթառի ծայնը պատուել - վերահսկել
2. LED կառավարում*
3. Նախորդ հեռքերը/Նախորդ FM կայանը
4. Play-Pause / FM սկանավորում
5. Հաջորդ հեռքը/Հաջորդ FM կայանը
6. Հետևեք կրկնվող ռեժիմը «մեկ/բոլորը» (միայն TF կամ USB ռեժիմի համար) Երկար սեղմեք 3 անգամ TWS ռեժիմ
7. Խոսափողի առաջնահերթություն
8. Կիկրոֆոնի ծայնավորում (TF կամ USB)
9. Փոխել ռեժիմը BT\FM\AUX\MP3 Երկար սեղմել 3 վրկ. Bluetooth-ն անջատված է
10. Ձայնի վերահսկում. Սեղմեք - Bass / Treble պատուել - կառավարում
11. Էլեկտրաէներգիայի մուտքագրում DC 15V
12. Միացնել/անջատել
13. MIC միակցիչ 1
14. MIC միակցիչ 2
15. Կիթառի մուտքագրում
16. AUX
17. USB դրպար ֆլեշ կրիչի բնիկ**
18. TF քարտի բնիկ**
19. Լիցքավորման ցուցիչ
20. Օպտիկական խցիկ

*Ռադիոյի ընդունման որակը բարելավելու համար անջատեք հետին լույսը

**USB ֆլեշ կրիչը և TF կրիչը պետք է ունենան մինչև 128 ԳԲ չափս և ֆորմատավորված FAT32 կամ exFAT համակարգով

2 Հեռավարումն վահանակ

1. Սպասման ռեժիմ
2. Փոխել ռեժիմը BT\FM\AUX\MP3
3. LED հսկողություն
4. Բարձրածայնություն +
5. Play-Pause/FM ավտոմատ որոնում
6. Նախորդ ուղև/Նախորդ FM կայանը
7. Բարձրածայն -
8. Հետևեք կրկնվող ռեժիմը «մեկ/բոլորը» (միայն TF կամ USB ռեժիմի համար)
9. MP3 ուղև համարի մուտքագրում /FM կայանի համարի մուտքագրում
10. Հանր
11. Հաջորդ հեռքը/Հաջորդ FM կայանը
12. EQ նախադրյալները ընտրել

Bluetooth

1 Լիցքավորում

1. Խոսափողի ծայնի կտաավարում: Սեղմեք - էխո / Կիթառի ծայնը պատուել - վերահսկել
2. LED կառավարում*
3. Նախորդ հեռքերը/Նախորդ FM կայանը
4. Play-Pause / FM scan
5. Հաջորդ հեռքը/Հաջորդ FM կայանը
6. Հետևեք կրկնվող ռեժիմը «մեկ/բոլորը» (միայն TF կամ USB ռեժիմի համար) Երկար սեղմեք 3 անգամ TWS ռեժիմ
7. Խոսափողի առաջնահերթություն
8. Կիկրոֆոնի ծայնավորում (TF կամ USB)
9. Փոխել ռեժիմը BT\FM\AUX\MP3 Երկար սեղմել 3 վրկ. Bluetooth-ն անջատված է
10. Ձայնի վերահսկում. Սեղմեք - Bass / Treble պատուել - կառավարում
11. Էլեկտրաէներգիայի մուտքագրում DC 15V
12. Միացնել/անջատել
13. MIC միակցիչ 1
14. MIC միակցիչ 2
15. Կիթառի մուտքագրում
16. AUX
17. USB դրպար ֆլեշ կրիչի բնիկ**
18. TF քարտի բնիկ**
19. Լիցքավորման ցուցիչ
20. Օպտիկական խցիկ

*Ռադիոյի ընդունման որակը բարելավելու համար անջատեք հետին լույսը

**USB ֆլեշ կրիչը և TF կրիչը պետք է ունենան մինչև 128 ԳԲ չափս և ֆորմատավորված FAT32 կամ exFAT համակարգով

2 AUX նվազարկում

1. Սպասում 3,5 մմ (M) - 3,5 մմ (M) Արտաքին ծայնի աղբյուր
2. Սեղմեք 2-3 րոպե
3. Սպասեք 2-3 րոպե
4. Սպասեք 2-3 րոպե
5. Սպասեք 2-3 րոպե
6. Սպասեք 2-3 րոպե
7. Սպասեք 2-3 րոպե
8. Սպասեք 2-3 րոպե
9. Սպասեք 2-3 րոպե
10. Սպասեք 2-3 րոպե
11. Սպասեք 2-3 րոպե
12. Սպասեք 2-3 րոպե
13. Սպասեք 2-3 րոպե
14. Սպասեք 2-3 րոպե
15. Սպասեք 2-3 րոպե
16. Սպասեք 2-3 րոպե
17. Սպասեք 2-3 րոպե
18. Սպասեք 2-3 րոպե
19. Սպասեք 2-3 րոպե
20. Սպասեք 2-3 րոպե

3 FM ռադիո

1. Մուտքագրելու անվանումը
2. Սեղմեք 2-3 րոպե
3. Սպասեք 2-3 րոպե
4. Սպասեք 2-3 րոպե
5. Սպասեք 2-3 րոպե
6. Սպասեք 2-3 րոպե
7. Սպասեք 2-3 րոպե
8. Սպասեք 2-3 րոպե
9. Սպասեք 2-3 րոպե
10. Սպասեք 2-3 րոպե
11. Սպասեք 2-3 րոպե
12. Սպասեք 2-3 րոպե
13. Սպասեք 2-3 րոպե
14. Սպասեք 2-3 րոպե
15. Սպասեք 2-3 րոպե
16. Սպասեք 2-3 րոպե
17. Սպասեք 2-3 րոպե
18. Սպասեք 2-3 րոպե
19. Սպասեք 2-3 րոպե
20. Սպասեք 2-3 րոպե

AZE

1 Funksiyalar

1. Mikrofonun səs səviyyəsinə nəzarət. Basın - Echo / Guitar həcmi, firladın - nəzarət
2. LED nəzarət*
3. Əvvəlki trek/Əvvəlki FM stansiyası
4. Play-Pause / FM scan
5. Növbəti trek/Növbəti FM stansiyası
6. Track təkrar rejimi "bir/həmisi" (yalnız TF və ya USB rejimi üçün) Uzun basın 3 dəfə - TWS rejimi
7. Mikrofon prioriteti
8. Mikrofonla qeyd (TF və ya USB-yə)
9. BT\FM\AUX\MP3 rejimini dəyişdirin 3 saniyə uzun basın - bluetooth kəsildi
10. Səs səviyyəsinə nəzarət. Basın - Bas / Treble firlanma - nəzarət
11. Güc girişi DC 15V
12. Gücü yandırın/söndürün
13. MIC birləşdiricisi 2
14. Razıym mikrofonu 2
15. Gitar girişi
16. AUX
17. USB flash sürücü yuvası**
18. TF kart yuvası**
19. Doldurma göstəricisi
20. Optik yuva

*Radio qəbulunun keyfiyyətini yaxşılaşdırmaq üçün arxa işıq söndürün

**USB flash sürücü və TF sürücüsü 128 GB-a qədər ölçüdə olmalı və FAT32 və ya exFAT sistemində formatlaşdırılmalıdır

2 Uzaqdan idarəetmə

1. Dinamik yandırın
2. Mikrofonu yandırın
3. LED nəzarət
4. Səs yüksəkliyi +
5. Play-Pause/FM avtomatik axtarış
6. Əvvəlki trek/Əvvəlki FM stansiyası
7. Səs ucaldığı -
8. Track təkrar rejimi "bir/həmisi" (yalnız TF və ya USB rejimi üçün)
9. MP3 trek nömrəsi girişi /FM stansiya nömrəsi girişi
10. Səssiz
11. Növbəti trek/Növbəti FM stansiyası
12. EQ həfızası seçin

3 Doldurulur

1. Dinamik yandırın
2. Mikrofonu yandırın
3. LED nəzarət
4. Səs yüksəkliyi +
5. Play-Pause/FM avtomatik axtarış
6. Əvvəlki trek/Əvvəlki FM stansiyası
7. Səs ucaldığı -
8. Track təkrar rejimi "bir/həmisi" (yalnız TF və ya USB rejimi üçün)
9. MP3 trek nömrəsi girişi /FM stansiya nömrəsi girişi
10. Səssiz
11. Növbəti trek/Növbəti FM stansiyası
12. EQ həfızası seçin

4 Simsiz mikrofondan istifadə

1. Dinamik yandırın
2. Mikrofonu yandırın
3. LED nəzarət
4. Səs yüksəkliyi +
5. Play-Pause/FM avtomatik axtarış
6. Əvvəlki trek/Əvvəlki FM stansiyası
7. Səs ucaldığı -
8. Track təkrar rejimi "bir/həmisi" (yalnız TF və ya USB rejimi üçün)
9. MP3 trek nömrəsi girişi /FM stansiya nömrəsi girişi
10. Səssiz
11. Növbəti trek/Növbəti FM stansiyası
12. EQ həfızası seçin

5 Bataryaların quraşdırılması

1. Korpusun aşağı hissəsini açın
2. 2 AA batareyasını daxil edin (ayrıca satılır)

ARM

1 Funksiyalar

1. Mikrofonun səs səviyyəsinə nəzarət. Basın - Echo / Guitar həcmi, firladın - nəzarət
2. LED nəzarət*
3. Əvvəlki trek/Əvvəlki FM stansiyası
4. Play-Pause / FM scan
5. Növbəti trek/Növbəti FM stansiyası
6. Track təkrar rejimi "bir/həmisi" (yalnız TF və ya USB rejimi üçün) Uzun basın 3 dəfə - TWS rejimi
7. Mikrofon prioriteti
8. Mikrofonla qeyd (TF və ya USB-yə)
9. BT\FM\AUX\MP3 rejimini dəyişdirin 3 saniyə uzun basın - bluetooth kəsildi
10. Səs səviyyəsinə nəzarət. Basın - Bas / Treble firlanma - nəzarət
11. Güc girişi DC 15V
12. Gücü yandırın/söndürün
13. MIC birləşdiricisi 2
14. Razıym mikrofonu 2
15. Gitar girişi
16. AUX
17. USB flash sürücü yuvası**
18. TF kart yuvası**
19. Doldurma göstəricisi
20. Optik yuva

*Radio qəbulunun keyfiyyətini yaxşılaşdırmaq üçün arxa işıq söndürün

**USB flash sürücü və TF sürücüsü 128 GB-a qədər ölçüdə olmalı və FAT32 və ya exFAT sistemində formatlaşdırılmalıdır

2 Uzaqdan idarəetmə

1. Dinamik yandırın
2. Mikrofonu yandırın
3. LED nəzarət
4. Səs yüksəkliyi +
5. Play-Pause/FM avtomatik axtarış
6. Əvvəlki trek/Əvvəlki FM stansiyası
7. Səs ucaldığı -
8. Track təkrar rejimi "bir/həmisi" (yalnız TF və ya USB rejimi üçün)
9. MP3 trek nömrəsi girişi /FM stansiya nömrəsi girişi
10. Səssiz
11. Növbəti trek/Növbəti FM stansiyası
12. EQ həfızası seçin

3 Doldurulur

1. Dinamik yandırın
2. Mikrofonu yandırın
3. LED nəzarət
4. Səs yüksəkliyi +
5. Play-Pause/FM avtomatik axtarış
6. Əvvəlki trek/Əvvəlki FM stansiyası
7. Səs ucaldığı -
8. Track təkrar rejimi "bir/həmisi" (yalnız TF və ya USB rejimi üçün)
9. MP3 trek nömrəsi girişi /FM stansiya nömrəsi girişi
10. Səssiz
11. Növbəti trek/Növbəti FM stansiyası
12. EQ həfızası seçin

4 Simsiz mikrofondan istifadə

1. Dinamik yandırın
2. Mikrofonu yandırın
3. LED nəzarət
4. Səs yüksəkliyi +
5. Play-Pause/FM avtomatik axtarış
6. Əvvəlki trek/Əvvəlki FM stansiyası
7. Səs ucaldığı -
8. Track təkrar rejimi "bir/həmisi" (yalnız TF və ya USB rejimi üçün)
9. MP3 trek nömrəsi girişi /FM stansiya nömrəsi girişi
10. Səssiz
11. Növbəti trek/Növbəti FM stansiyası
12. EQ həfızası seçin

5 Bataryaların quraşdırılması

1. Korpusun aşağı hissəsini açın
2. 2 AA batareyasını daxil edin (ayrıca satılır)

BEL

1 Функцыі

1. Рэгулятар гучнасці мікрафона. Націск - рэха / гучнасць гітары, паварот - кіраванне
2. Святлодыёды кантроль*
3. Папярэдні трэк/папярэдняя FM-станцыя
4. Прайграванне-Паўза / FM-сканаванне
5. Наступны трэк/Наступная FM-станцыя
6. Рэжым паўтору трэка "адзін/усе" (толькі для рэжыму TF або USB) Доўгі націск 3 с - рэжым TWS
7. Прыярытэт мікрафона
8. Запіс з мікрафона (на TF або USB)
9. Змяніць рэжым BT\FM\AUX\MP3 Доўгі націск 3 секунды - Bluetooth адключаны
10. Рэгулятар гучнасці. Націскіце - паварот накіз / высокіх частот - кіраванне
11. Уваходная магутнасць DC 15V
12. Уключэнне/выключэнне харчавання
13. Мікрафонны раздым 2
14. Раздым мікрафона 1
15. Гітары ўваход
16. AUX
17. Slot для флэшкі USB**
18. Slot для карты TF**
19. Індыкатар зарадка
20. Аптычны гняздо

*Каб палепшыць якасць радыёпрыёму, выключыце падсвятленне

**USB-назапашвальнік і TF-назапашвальнік павінны мець памер да 128 ГБ і адфарматаваны ў сістэме FAT32 або exFAT

2 Пульст дыстанцыйнага кіравання

1. Рэжым чакання
2. Змяніць рэжым BT\FM\AUX\MP3
3. Святлодыёды кантроль
4. Гучнасць +
5. Аўтаматычны пошук прайгравання-паўзы/FM
6. Папярэдні трэк/Папярэдняя FM-станцыя
7. Гучнасць -
8. Рэжым паўтору дарожкі "адзін/усе" (толькі для рэжыму TF або USB)
9. Увод нумара трэка MP3 / нумара FM-станцыі
10. Прылушыць
11. Наступны трэк/Наступная FM-станцыя
12. Выбар папярэдніх налад эквалайзера

3 Дарэдка

1. Зарадка
2. Зарадзілі
3. Зарадзілі
4. Зарадзілі
5. Зарадзілі
6. Зарадзілі
7. Зарадзілі
8. Зарадзілі
9. Зарадзілі
10. Зарадзілі
11. Зарадзілі
12. Зарадзілі

4 Зарадка

1. Зарадка
2. Зарадка
3. Зарадка
4. Зарадка
5. Зарадка
6. Зарадка
7. Зарадка
8. Зарадка
9. Зарадка
10. Зарадка
11. Зарадка
12. Зарадка

5 Зарадка

1. Зарадка
2. Зарадка
3. Зарадка
4. Зарадка
5. Зарадка
6. Зарадка
7. Зарадка
8. Зарадка
9. Зарадка
10. Зарадка
11. Зарадка
12. Зарадка

CZ

1. Funkce

1. Ovládní hlasitosti mikrofonu. Stiskněte - Echo / Hlasnost vstary, otočte - ovládní

2. LED ovládní*

3. Předchozí skladba/předchozí FM stanice

4. Play-Pause / FM scan

5. Další skladba/Daší stanice FM

6. Režim opakování skladby „jeden/vše“ (pouze pro režim TF nebo USB) Dlouhé stisknutí 3 ces – režim TWS

7. Priorita mikrofonu

8. Záznam z mikrofonu (na TF nebo USB)

9. Změna režimu BT/FM/AUX/MP3 Dlouhé stisknutí 3 sekundy – Bluetooth se vypne

10. Ovládní hlasitosti. Stiskněte - Bass / Treble rotace - ovládní

11. Přikon DC 15V

12. Zapnutí/vypnutí

13. Konektor MIC 2

14. Konektor MIC 1

15. Kytarový vstyp

16. AUX

17. Slot pro USB flash disk**

18. Slot pro kartu TF**

19. Indikátor nabíjení

20. Optický konektor

* Chcete-li zlepšit kvalitu příjmu rádia, vypněte podsвіcení

** Jednotka USB flash a jednotka TF musí mít velikost až 128 GB a musí být naformátovány v systému FAT32 nebo exFAT

2. Dálkové ovládní

1. Pohotovostní režim

2. Změňte režim BT/FM/AUX/MP3

3. LED ovládní

4. Hlasitost +

5. Přehrávání-Pauza/automatické vyhledávání FM

6. Předchozí skladba/předchozí stanice FM

7. Hlasitost -

8. Režim opakování stopy „jeden/vše“ (pouze pro režim TF nebo USB)

9.Vstup čísla skladby MP3 /zadání čísla stanice FM

10. Ztlumit

11. Další skladba/Daší stanice FM

12. Výběr předvoleb EQ

3. Nabíjení

Nabíjení

Nabíto

Připojte reproduktor k síti 220V

4. Bluetooth připojení

Klikněte na – Vyberte režim Bluetooth

5. Stereo systém dvou Boomer 130 (režim TWS)

1. Vypněte Bluetooth v telefonu

2. Zapněte oba reproduktory

3. Zapněte režim Bluetooth

4. Dlouze stiskněte tlačítko TWS na levém reproduktoru

5. Počkejte, až se připojí reproduktory

6. Zapněte Bluetooth na telefonu a připojte se k Boomer 130

6. AUX přehrávání

Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)

Zdroj externího zvuku

Vyberte režim AUX

7. FM rádio

1. Vyberte režim FM rádia

2. Kliknutím spustíte automatické vyhledávání**

3. Počkejte 2-3 min

Vyberte stanici FM

Předchozí stanice

Daší stanice

Zadejte číslo stanice

***Chcete-li zvýšit počet rozhlasových stanic nalezených automatickým vyhledáváním, vypněte podsвіcení

8. Použití bezdrátového mikrofonu

1. Zapněte reproduktor

2. Zapněte mikrofon

Ne více než 15 m

Frekvence rádiového kanálu mikrofonu je 261,8 MHz

9. Instalace baterií

1. Odsrobnujte spodní část pouzdra

2. Možte 2 baterie AA (prodávají se samostatně)

DE

1. Funktionen

1. Mikrofon-Lautstärkeregler. Drücken Sie -

Echo-/Gitarrenlautstärke, drehen Sie - Steuerung

4. Bluetooth-Verbindung

Klicken Sie auf – Bluetooth-Modus auswählen

5. Stereoaanlage aus zwei Boomer 130 (TWS-Modus)

1. Schalten Sie Bluetooth auf Ihrem Telefon aus

2. Schalten Sie beide Lautsprecher ein

3. Schalten Sie den Bluetooth-Modus ein

4. Drücken Sie lange die TWS-Taste am linken Lautsprecher

5. Warten Sie, bis die Lautsprecher verbunden sind

6. Schalten Sie Bluetooth am Telefon ein und stellen Sie eine Verbindung zum Boomer 130 her

6. AUX-Wiedergabe

Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)

Externe Tonquelle

Wählen Sie den AUX-Modus

7. UKW-Radio

1. Wählen Sie den UKW-Radiomodus

2. Klicken Sie, um die automatische Suche zu starten***

3. Warten Sie 2-3 Minuten

4. Wählen Sie den UKW-Sender aus

5. Gitarreneingang

16. AUX

17. Steckplatz für USB-Flash-Laufwerk**

18. TF-Kartensteckplatz**

19. Ladeanzeige

20. Optischer Anschluss

*Um die Qualität des Radioempfangs zu verbessern, schalten Sie die Hintergrundbeleuchtung aus

**USB-Flash-Laufwerk und TF-Laufwerk müssen bis zu 128 GB groß und im FAT32- oder exFAT-System formatiert sein

8. Verwendung des drahtlosen Mikrofons

1. Schalten Sie den Lautsprecher ein

2. Schalten Sie das Mikrofon ein

Nicht mehr als 15 m

Die Frequenz des Mikrofonfunkkanals beträgt 261,8 MHz

9. Batterien einbauen

1. Schrauben Sie den unteren Teil des Gehäuses ab

2. Legen Sie 2 AA-Batterien ein (separat erhältlich)

7. Volumen -

8. Titelwiederholungsmodus „Eins/Alle“ (nur für TF- oder USB-Modus)

9. Eingabe der MP3-Titelnummer/Eingabe der FM-Sendenummer

10. Stumm

11. Nächster Titel/Nächster UKW-Sender

12. EQ-Voreinstellungen auswählen

DE

1. Funktionen

1. Mikrofon-Lautstärkeregler. Drücken Sie -

Echo-/Gitarrenlautstärke, drehen Sie - Steuerung

4. Bluetooth-Verbindung

Klicken Sie auf – Bluetooth-Modus auswählen

5. Stereoaanlage aus zwei Boomer 130 (TWS-Modus)

1. Schalten Sie Bluetooth auf Ihrem Telefon aus

2. Schalten Sie beide Lautsprecher ein

3. Schalten Sie den Bluetooth-Modus ein

4. Drücken Sie lange die TWS-Taste am linken Lautsprecher

5. Warten Sie, bis die Lautsprecher verbunden sind

6. Schalten Sie Bluetooth am Telefon ein und stellen Sie eine Verbindung zum Boomer 130 her

6. AUX-Wiedergabe

Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)

Externe Tonquelle

Wählen Sie den AUX-Modus

7. UKW-Radio

1. Wählen Sie den UKW-Radiomodus

2. Klicken Sie, um die automatische Suche zu starten***

3. Warten Sie 2-3 Minuten

4. Wählen Sie den UKW-Sender aus

5. Gitarreneingang

16. AUX

17. Steckplatz für USB-Flash-Laufwerk**

18. TF-Kartensteckplatz**

19. Ladeanzeige

20. Optischer Anschluss

*Um die Qualität des Radioempfangs zu verbessern, schalten Sie die Hintergrundbeleuchtung aus

**USB-Flash-Laufwerk und TF-Laufwerk müssen bis zu 128 GB groß und im FAT32- oder exFAT-System formatiert sein

8. Verwendung des drahtlosen Mikrofons

1. Schalten Sie den Lautsprecher ein

2. Schalten Sie das Mikrofon ein

Nicht mehr als 15 m

Die Frequenz des Mikrofonfunkkanals beträgt 261,8 MHz

9. Batterien einbauen

1. Schrauben Sie den unteren Teil des Gehäuses ab

2. Legen Sie 2 AA-Batterien ein (separat erhältlich)

7. Volumen -

8. Titelwiederholungsmodus „Eins/Alle“ (nur für TF- oder USB-Modus)

9. Eingabe der MP3-Titelnummer/Eingabe der FM-Sendenummer

10. Stumm

11. Nächster Titel/Nächster UKW-Sender

12. EQ-Voreinstellungen auswählen

ES

1. Funciones

1. Control de volumen del micrófono. Presione - Volumen de eco / guitarra, gire - control

2. Control LED*

3. Pista anterior/estación FM anterior

4. Reproducir-Pausa / Escaneo FM

5. Siguiente pista/Siguiente estación de FM

6. Modo de repetición de seguimiento "uno/todos" (solo para modo TF o USB) Mantenga presionado 3 ces - modo TWS

7. Prioridad del micrófono

8. Grabación por micrófono (a TF o USB)

9. Cambiar modo BT/FM/AUX/MP3 Mantenga presionado 3 segundos - bluetooth cortado

10. Control de volumen. Pulsar - Girar graves/agudos - controlar

11. Entrada de energía DC 15V

12. Encendido/Apagado

13. Conector MIC 2

14. Conector MIC 1

15. Entrada de guitarra

16. AUX

17. Ranura para unidad flash USB**

18. Ranura para tarjeta TF**

19. Indicador de carga

20. Conector óptico

*Para mejorar la calidad de la recepción de radio, apague la luz de fondo

**La unidad flash USB y la unidad TF deben tener un tamaño máximo de 128 GB y estar formateadas en el sistema FAT32 o exFAT

8. Mando a distancia

1. Modo de espera

2. Cambiar modo BT/FM/AUX/MP3

3. control LED

4. Volumen +

5. Reproducir-Pausa/búsqueda automática de FM

6. Pista anterior/estación FM anterior

7. Volumen -

8. Modo de repetición de seguimiento "uno/todos" (solo para modo TF o USB)

9.Ingreso del número de pista MP3/entrada del número de estación FM

10. Silencio

11. Siguiente pista/Siguiente estación de FM

12. Selección de ajustes preestablecidos de EQ

3. Cargando

Cargando

Cargado

Conecte el altavoz a la red de 220V

4. Conexión Bluetooth

Haga clic en - Seleccionar modo Bluetooth

5. Sistema estéreo de dos Boomer 130 (modo TWS)

1. Apague Bluetooth en su teléfono

2. Encienda ambos altavoces

3. Activa el modo Bluetooth

4. Mantenga presionado el botón TWS en el altavoz izquierdo

5. Espere a que los altavoces se conecten

6. Encienda Bluetooth en el teléfono y conéctese a Boomer 130

6. Reproducción auxiliar

Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)

Fuente de sonido externa

Seleccione el modo AUX.

7. Radiofm

1. Seleccione el modo de radio FM

2. Haga clic para iniciar la búsqueda automática***

3. Espere 2-3 minutos

4. Seleccione emisora FM

Estación anterior

Próxima estación

Introduzca el número de estación

***Para aumentar la cantidad de estaciones de radio encontradas mediante la búsqueda automática, apague la luz de fondo

8. Usando el micrófono inalámbrico

1. Enciende el altavoz

2. Enciende el micrófono

No más de 15 m

La frecuencia del canal de radio del micrófono es 261,8 MHz.

9. Instalación de baterías

1. Desatorille la parte inferior de la caja.

2. Inserte 2 pilas AA (se venden por separado)

EST

1. Funksiooid

1. Mikrofonin helitugevuse reguleerimine. Vajutage -

kaja / kitarri helitugevus, pööramine - juhtimine

2. LED-juhtimine*

3. Eelmine lugu/Eelmine FM-jaam

4. Toisto-paus / FM-skannimine

5. Järgmine lugu/järgmine FM-jaam

6. Loo kordusrežiim "üks/koik" (ainult TF- või USB-režiimi jaoks) Vajutage pikalt 3 ces - TWS-režiim

7. Mikrofoni prioriteet

8. Mikrofonil salvestamine (TF-i või USB-sse)

9. Režiimi muutmine BT/FM/AUX/MP3 Pikk vajutus 3 sek - bluetooth katkeb

10. Helitugevuse reguleerimine. Vajutage - Bassi /

Kõrgete helide pööramine - juhtimine

11. Toite sisend DC 15V

12. Toide sisse/välja

13. MIC-liitin 2

14. MIC-pistik 1

15. Kitari sisend

16. AUX

17. USB-mälupulka pesa**

18. TF-kaardi pesa**

19. Laadimisindikaator

20. Optiline pesa

*Raadio vastuvõtu kvaliteedi parandamiseks lülitage taustvalgustus välja

**USB-mälupulka ja TF-draiv peavad olema kuni 128 GB suurused ja vormindatud FAT32- või exFAT-süsteemis

8. Kaujuhtimispuik

1. Ooterežiim

2. Muutke režiimi BT/FM/AUX/MP3

3. LED-juhtimine

4. Helitugevus +

HR / CNR

1. **Функције**

1. Kontrola glasnoće mikrofona. Pritisnite - Echo / Glasnoća gitare, rotirajte - kontrola

2. LED kontrola*

3. Prethodni zapis/Prethodna FM postaja

4. Reprodukciја-pauza / FM skeniranje

5. Sljedeća pjesma/Sljedeća FM postaja

6. Način ponavljanja zapisa "jedan/svi" (samo za TF ili USB način)

7. Prioritet mikrofona

8. Snimanje mikrofonom (na TF ili USB)

9. Promjena načina rada BT\FM\AUX\MP3 Dugi pritisak 3 sekunde - bluetooth prekinut

10. Kontrola glasnoće. Pritisnite - Bas / Treble rotirati - kontrola

11. Ulazna snaga DC 15V

12. Uključivanje/isključivanje

13. MIC konektor 2

14. MIC konektor 1

15. Ulaz za gitaru

16. AUX

17. USB utor za flash pogon**

18. Utor za TF karticu**

19. Indikator punjenja

20. Optički priključak

*Za poboljšanje kvalitete radijskog prijema, isključite pozadinsko osvjetljenje

**USB flash pogon i TF pogon moraju biti veličine do 128 GB i formatirani u FAT32 ili exFAT sustavu

2. **Daljinski upravljač**

1. Stanje pripravnosti

2. Promijenite način rada BT\FM\AUX\MP3

3. LED kontrola

4. Glasnoća +

5. Reprodukciја-pauza/FM automatsko traženje

6. Prethodni zapis/Prethodna FM postaja

7. Glasnoća -

8. Način ponavljanja zapisa "jedan/svi" (samo za TF ili USB način)

9. Unos broja MP3 zapisa / unos broja FM stanice

10. Isključüi zvuk

11. Sljedeća pjesma/Sljedeća FM postaja

12. Odabir unaprijed postavljениh postavki EQ-a

3. **Punjenje**

Punjenje

Napunjeno

Csatlakoztassa на mreži od 220 V

4. **Bluetooth veza**

Kliknite - Odaberite Bluetooth način

5. **Stereo sustav od dva Boomer 130 (TWS mod)**

1. Isključite Bluetooth na svom telefonu

2. Uključite oba zvučnika

3. Uključite Bluetooth način rada

4. Dugo pritisnite gumb TWS на lijevom zvučniku

5. Pričekajte da se zvučnici povežu

6. Uključite Bluetooth на телефону i povežite se s Boomer 130

6. **AUX reprodukcija**

Kabel 3,5 mm (M) - 3,5 mm (M)

Vanjski izvor zvuka

Odaberite AUX mod

7. **FM radio**

1. Odaberite način rada FM radio

2. Kliknite za početak automatskog pretraživanja**

3. Pričekajte 2-3 min

16. AUX

Odaberite FM postaju

Prethodna stanica

Sljedeća stanica

Unesite broj stanice

***Da biste povećali broj radio postaja pronađenih automatskim pretraživanjem, isključite pozadinsko osvjetljenje

8. **Korištenje bežičnog mikrofona**

1. Uključite zvučnik

2. Uključite mikrofon

Ne više od 15 m

Frekvencija radio kanala mikrofona je 261,8 MHz

3. LED kontrola

4. Glasnoća +

5. Reprodukciја-pauza/FM automatsko traženje

6. Prethodni zapis/Prethodna FM postaja

7. Glasnoća -

8. Način ponavljanja zapisa "jedan/svi" (samo za TF ili USB način)

9. Unos broja MP3 zapisa / unos broja FM stanice

10. Isključüi zvuk

11. Sljedeća pjesma/Sljedeća FM postaja

12. Odabir unaprijed postavljениh postavki EQ-a

HUN

1. **Функциók**

Punjenje

Napunjeno

Csatlakoztassa на mreži od 220 V

4. **Bluetooth veza**

Kliknite - Odaberite Bluetooth način

5. **Stereo sustav od dva Boomer 130 (TWS mod)**

1. Isključite Bluetooth на svom telefonu

2. Uključite oba zvučnika

3. Uključite Bluetooth način rada

4. Dugo pritisnite gumb TWS на lijevom zvučniku

5. Pričekajte da se zvučnici povežu

6. Uključite Bluetooth на телефону i povežite se s Boomer 130

6. **AUX reprodukcija**

Kabel 3,5 mm (M) - 3,5 mm (M)

Vanjski izvor zvuka

Odaberite AUX mod

7. **FM radio**

1. Odaberite način rada FM radio

2. Kliknite za početak automatskog pretraživanja**

3. Pričekajte 2-3 min

16. AUX

Odaberite FM postaju

Prethodna stanica

Sljedeća stanica

Unesite broj stanice

***Da biste povećali broj radio postaja pronađenih automatskim pretraživanjem, isključite pozadinsko osvjetljenje

8. **Korištenje bežičnog mikrofona**

1. Uključite zvučnik

2. Uključite mikrofon

Ne više od 15 m

Frekvencija radio kanala mikrofona je 261,8 MHz

3. LED kontrola

4. Glasnoća +

5. Reprodukciја-pauza/FM automatsko traženje

6. Prethodni zapis/Prethodna FM postaja

7. Glasnoća -

8. „Egy/összes” szám ismétlési mód (csak TF vagy USB mód esetén)

9.MP3 műsorszám bevitеле / FM állomás számának bevitеле

10. Műnitás

11. Következő műsorszám/Következő FM állomás

12. EQ előbeállítások kiválasztása

HUN

1. **Функциók**

Punjenje

Napunjeno

Csatlakoztassa на mreži od 220 V

4. **Bluetooth csatlakozás**

Kattintson a - Bluetooth mód kiválasztása

5. **Két Boomer 130 stereo rendszer (TWS mód)**

1. Kapcsolja ki a Bluetooth funkciót a telefonon

2. Kapcsolja be mindkét hangszórót

3. Kapcsolja be a Bluetooth módot

4. Nyomja meg hosszan a TWS gombot a bal hangszórón

5. Várja meg, amíg a hangszórók csatlakoznak

6. Kapcsolja be a Bluetooth funkciót a telefonon, és csatlakozzon a Boomer 130-hoz

6. **AUX lejátszás**

Kábel 3,5 mm (M) - 3,5 mm (M)

Külső hangforrás

Válassza az AUX módot

7. **FM rádió**

1. Válassza az FM rádió üzemmódot

2. Kattintson ide az automatikus keresés elindításához**

3. Várjon 2-3 percet

Válassza ki az FM állomást

Előző állomás

Következő állomás

Adj a meg az állomás számát

***Az automatikus kereséssel talált rádióállomások számának növeléséhez kapcsolja ki a háttérvilágítást

**Az USB flash meghajtónak és a TF meghajtónak legfeljebb 128 GB méretűnek kell lennie, és FAT32 vagy exFAT rendszerben kell formázni

2. **Távirányító**

1. Készületi üzemmód

2. BT\FM\AUX\MP3 rejimін өзгерту

3. LED vezérlés

4. Hangosság +

5. Lejátszás-szűnet/FM automatikus keresés

6. Előző műsorszám/Előző FM-állomás

7. Hangosság -

8. „Egy/összes” szám ismétlési mód (csak TF vagy USB mód esetén)

9.MP3 műsorszám bevitеле / FM állomás számának bevitеле

10. Némítás

11. Következő műsorszám/Következő FM állomás

12. EQ előbeállítások kiválasztása

KAZ

1. **Функциялар**

Punjenje

Napunjeno

Csatlakoztassa на mreži od 220 V

4. **Bluetooth қосылымы**

Kattintson a - Bluetooth mód kiválasztása

5. **Két Boomer 130 stereo жүйесі (TWS режимі)**

1. Телефонныңыздағы Bluetooth функциясын өшіріңіз

2. Екі динамикті де қосыңыз

3. Bluetooth режимін қосыңыз

4. Сол жақ динамиктей TWS түймесін ұзақ басыңыз

5. Динамиктердің қосылуын күтіңіз

6. Телефонда Bluetooth қосыңыз және Boomer 130 желісіне қосылыңыз

6. **AUX ойнату**

Кабель 3,5 мм (M) - 3,5 мм (M)

Сыртқы дыбыс көзі

AUX режимін таңдаңыз

7. **FM радиосы**

1. FM радио режимін таңдаңыз

2. Автоматты іздеуді бастау үшін басыңыз**

3. 2-3 мин күтіңіз

FM станциясын таңдаңыз

Алдыңғы станция

Келесі станция

Станция нөмірін енгізіңіз

**Радио қабылдау сапасын жақсарту үшін артық жарықты өшіріңіз

**USB флэш-дискісі мен TF дискінің өлшемі 128 Гб дейін болуы және FAT32 немесе exFAT жүйесінде пішімделген болуы керек.

2. **Қашықтан басқару пульті**

1. Күту режимі

2. BT\FM\AUX\MP3 режимін өзгерту

3. Жарық диодты басқару

4. Дыбыс деңгейі +

5. Ойнату-Кідірту/FM автоматты іздеу

6. Алдыңғы жол/Алдыңғы FM станциясы

7. Дыбыс деңгейі -

8. Трек қайталау режимі "бір/барлығы" (тек TF немесе USB режимі үшін)

9.MP3 трек нөмірін енгізу /FM станциясының нөмірін енгізу

10. Дыбысты өшіру

11. Келесі жол/Келесі FM станциясы

12. EQ алдын ала орнатулары таңдалады

PL

1. **Функциялар**

Punjenje

Napunjeno

Csatlakoztassa на mreži od 220 V

4. **Bluetooth қосылымы**

Kattintson a - Bluetooth mód kiválasztása

5. **Két Boomer 130 stereo жүйесі (TWS режимі)**

1. Телефонныңыздағы Bluetooth функциясын өшіріңіз

2. Екі динамикті де қосыңыз

3. Bluetooth режимін қосыңыз

4. Сол жақ динамиктей TWS түймесін ұзақ басыңыз

5. Динамиктердің қосылуын күтіңіз

6. Телефонда Bluetooth қосыңыз және Boomer 130 желісіне қосылыңыз

6. **AUX ойнату**

Кабель 3,5 мм (M) - 3,5 мм (M)

Сыртқы дыбыс көзі

AUX режимін таңдаңыз

7. **FM радиосы**

1. FM радио режимін таңдаңыз

2. Автоматты іздеуді бастау үшін басыңыз**

3. 2-3 мин күтіңіз

FM станциясын таңдаңыз

Алдыңғы станция

Келесі станция

Станция нөмірін енгізіңіз

**Радио қабылдау сапасын жақсарту үшін артық жарықты өшіріңіз

**USB флэш-дискісі мен TF дискінің өлшемі 128 Гб дейін болуы және FAT32 немесе exFAT жүйесінде пішімделген болуы керек.

2. **Қашықтан басқару пульті**

1. Күту режимі

2. BT\FM\AUX\MP3 режимін өзгерту

3. Жарық диодты басқару

4. Дыбыс деңгейі +

5. Ойнату-Кідірту/FM автоматты іздеу

6. Алдыңғы жол/Алдыңғы FM станциясы

7. Дыбыс деңгейі -

8. Трек қайталау режимі "бір/барлығы" (тек TF немесе USB режимі үшін)

9.MP3 трек нөмірін енгізу /FM станциясының нөмірін енгізу

10. Дыбысты өшіру

11. Келесі жол/Келесі FM станциясы

12. EQ алдын ала орнатулары таңдалады

PL

1. **Функциялар**

Punjenje

Napunjeno

Csatlakoztassa на mreži od 220 V

4. **Bluetooth қосылымы**

Kattintson a - Bluetooth mód kiválasztása

5. **Két Boomer 130 stereo жүйесі (TWS режимі)**

1. Телефонныңыздағы Bluetooth функциясын өшіріңіз

2. Екі динамикті де қосыңыз

3. Bluetooth режимін қосыңыз

SVK

1 **Funkcie**

- Ovládanie hlasitosti mikrofónu. Stlaďte - Echo / Hlasitosť gitary, oťáčajte - ovládanie
- LED ovládanie*
- Predchádzajúca skladba/Predchádzajúca stanica FM
- Play-Pause / FM scan
- Ďalšia skladba/Nasledujúca FM stanica
- Režim opakovania skladby „jeden/všetky“ (len pre režim TF alebo USB) Dlhé stlačenie 3 ces – režim TWS
- Priorita mikrofónu
- Nahrávanie mikrofónom (na TF alebo USB)
- Zmeňte režim BT/FM/AUX/MP3 Dlhé stlačenie 3 sekundy - Bluetooth sa vypne

- Ovládanie hlasitosti. Stlaďte - rotácia basov / výšok - ovládanie
- Prikon DC 15V
- Zapnutie/vypnutie
- Konektor MIC 1
- Gitarový vstup
- AUX
- Slot pre USB flash disk**
- Slot na kartu TF**
- Indikátor nabíjania
- Optický konektor

- FM rádio**
- Zvoľte režim FM rádia
- Kliknutím spusťte automatické vyhládavanie***
- Počkajte 2-3 min
- Vyberte stanicu FM
- Predchádzajúca stanica
- Ďalšia stanica
- Zadajte číslo stanice
- Optický konektor

- AUX prehrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)
- Ovládanie
- Prikon DC 15V
- Vyberte režim AUX
- FM rádio**
- Zvoľte režim FM rádia
- Konektor MIC 2
- Gitarový vstup
- AUX
- Slot pre USB flash disk**
- Slot na kartu TF**
- Indikátor nabíjania
- Optický konektor
- Ak chcete zlepšiť kvalitu prijímu rádia, vypnite podsvietenie
- Jednotka USB flash a jednotka TF musia mať veľkosť až 128 GB a musia byť nainštalované v systéme FAT32 alebo exFAT

2 **Diaľkové ovládanie**

- Pohotovostný režim
- Zmeňte režim BT/FM/AUX/MP3
- LED ovládanie
- Hlasitosť +
- Play-Pause/FM automatické vyhládavanie
- Predchádzajúca skladba/Predchádzajúca stanica FM
- Hlasitosť -
- Režim opakovania skladby „jedna/všetky“ (len pre režim TF alebo USB)
- Zadanie čísla skladby MP3/zadanie čísla stanice FM
- Slot nit
- Ďalšia skladba/Nasledujúca FM stanica
- Výber predvoľieb EQ

- Nabíjanie**
- Nabíjanie
- Nabité
- Pripojte reproduktor k sieti 220V
- Bluetooth pripojenie**
- Kliknite na – Vyberte režim Bluetooth
- Stereo systém dvoch Boomer 130 (režim TWS)**
- Play-Paus / FM-skanning
- Nästa spår/Nästa FM-station
- Spårupprepningsläge "en/alla" (endast för TF- eller USB-läge)
- Långt tryck 3 ces - TWS-läge
- Dlho stlaďte tlačidlo TWS na ľavom reproduktore
- Počkajte na pripojenie reproduktorov
- Zapnite Bluetooth na telefóne a pripojte sa k Boomer 130
- Bluetooth sa vypne

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)
- Ovládanie
- Prikon DC 15V
- Vyberte režim AUX
- FM rádio**
- Zvoľte režim FM rádia
- Kliknutím spusťte automatické vyhládavanie***
- Počkajte 2-3 min
- Vyberte stanicu FM
- Predchádzajúca stanica
- Ďalšia stanica
- Zadajte číslo stanice
- Optický konektor

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)
- Ovládanie
- Prikon DC 15V
- Vyberte režim AUX
- FM rádio**
- Zvoľte režim FM rádia
- Kliknutím spusťte automatické vyhládavanie***
- Počkajte 2-3 min
- Vyberte stanicu FM
- Predchádzajúca stanica
- Ďalšia stanica
- Zadajte číslo stanice
- Optický konektor

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)
- Ovládanie
- Prikon DC 15V
- Vyberte režim AUX
- FM rádio**
- Zvoľte režim FM rádia
- Kliknutím spusťte automatické vyhládavanie***
- Počkajte 2-3 min
- Vyberte stanicu FM
- Predchádzajúca stanica
- Ďalšia stanica
- Zadajte číslo stanice
- Optický konektor

SWE

1 **Funktioner**

- Mikrofonvolymkontroll. Tryck - Echo / Gitarr volym, rotera - kontrollera
- LED-kontroll*
- Föregående spår/Föregående FM-station
- Spela-Paus / FM-skanning
- Nästa spår/Nästa FM-station
- Spårupprepningsläge "en/alla" (endast för TF- eller USB-läge)
- Långt tryck 3 ces - TWS-läge
- Mikrofonprioritet
- Mikrofoninspöning (till TF eller USB)
- Ändra läge BT/FM/AUX/MP3 Långt tryck 3 sek - bluetooth
- Bluetooth sa vypne

- Ovládanie hlasitosti. Stlaďte - rotácia basov / výšok - ovládanie
- Prikon DC 15V
- Zapnutie/vypnutie
- Konektor MIC 1
- Gitarový vstup
- AUX
- Slot pre USB flash disk**
- Slot na kartu TF**
- Indikátor nabíjania
- Optický konektor

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)
- Ovládanie
- Prikon DC 15V
- Vyberte režim AUX
- FM rádio**
- Zvoľte režim FM rádia
- Kliknutím spusťte automatické vyhládavanie***
- Počkajte 2-3 min
- Vyberte stanicu FM
- Predchádzajúca stanica
- Ďalšia stanica
- Zadajte číslo stanice
- Optický konektor

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)
- Ovládanie
- Prikon DC 15V
- Vyberte režim AUX
- FM rádio**
- Zvoľte režim FM rádia
- Kliknutím spusťte automatické vyhládavanie***
- Počkajte 2-3 min
- Vyberte stanicu FM
- Predchádzajúca stanica
- Ďalšia stanica
- Zadajte číslo stanice
- Optický konektor

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)
- Ovládanie
- Prikon DC 15V
- Vyberte režim AUX
- FM rádio**
- Zvoľte režim FM rádia
- Kliknutím spusťte automatické vyhládavanie***
- Počkajte 2-3 min
- Vyberte stanicu FM
- Predchádzajúca stanica
- Ďalšia stanica
- Zadajte číslo stanice
- Optický konektor

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)
- Ovládanie
- Prikon DC 15V
- Vyberte režim AUX
- FM rádio**
- Zvoľte režim FM rádia
- Kliknutím spusťte automatické vyhládavanie***
- Počkajte 2-3 min
- Vyberte stanicu FM
- Predchádzajúca stanica
- Ďalšia stanica
- Zadajte číslo stanice
- Optický konektor

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)
- Ovládanie
- Prikon DC 15V
- Vyberte režim AUX
- FM rádio**
- Zvoľte režim FM rádia
- Kliknutím spusťte automatické vyhládavanie***
- Počkajte 2-3 min
- Vyberte stanicu FM
- Predchádzajúca stanica
- Ďalšia stanica
- Zadajte číslo stanice
- Optický konektor

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)
- Ovládanie
- Prikon DC 15V
- Vyberte režim AUX
- FM rádio**
- Zvoľte režim FM rádia
- Kliknutím spusťte automatické vyhládavanie***
- Počkajte 2-3 min
- Vyberte stanicu FM
- Predchádzajúca stanica
- Ďalšia stanica
- Zadajte číslo stanice
- Optický konektor

- Fjärrkontroll**
- Zmin'ňte režim BT/FM/AUX/MP3
- LED ovládanie
- Hlasitosť +
- Play-Paus/FM automatisk sökning
- Predchádzajúca skladba/Predchádzajúca stanica FM
- Hlasitosť -
- Režim opakovania skladby „jedna/všetky“ (len pre režim TF alebo USB)
- Zadanie čísla skladby MP3/zadanie čísla stanice FM
- Slot nit
- Ďalšia skladba/Nasledujúca FM stanica
- Výber predvoľieb EQ

- Bluetooth pripojenie**
- Kliknite na – Vyberte režim Bluetooth
- Stereo systém dvoch Boomer 130 (režim TWS)**
- Play-Paus / FM-skanning
- Nästa spår/Nästa FM-station
- Spårupprepningsläge "en/alla" (endast för TF- eller USB-läge)
- Långt tryck 3 ces - TWS-läge
- Mikrofonprioritet
- Mikrofoninspöning (till TF eller USB)
- Ändra läge BT/FM/AUX/MP3 Långt tryck 3 sek - bluetooth
- Bluetooth sa vypne

- Ovládanie hlasitosti. Stlaďte - rotácia basov / výšok - ovládanie
- Prikon DC 15V
- Zapnutie/vypnutie
- Konektor MIC 1
- Gitarový vstup
- AUX
- Slot pre USB flash disk**
- Slot na kartu TF**
- Indikátor nabíjania
- Optický konektor

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)
- Ovládanie
- Prikon DC 15V
- Vyberte režim AUX
- FM rádio**
- Zvoľte režim FM rádia
- Kliknutím spusťte automatické vyhládavanie***
- Počkajte 2-3 min
- Vyberte stanicu FM
- Predchádzajúca stanica
- Ďalšia stanica
- Zadajte číslo stanice
- Optický konektor

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)
- Ovládanie
- Prikon DC 15V
- Vyberte režim AUX
- FM rádio**
- Zvoľte režim FM rádia
- Kliknutím spusťte automatické vyhládavanie***
- Počkajte 2-3 min
- Vyberte stanicu FM
- Predchádzajúca stanica
- Ďalšia stanica
- Zadajte číslo stanice
- Optický konektor

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)
- Ovládanie
- Prikon DC 15V
- Vyberte režim AUX
- FM rádio**
- Zvoľte režim FM rádia
- Kliknutím spusťte automatické vyhládavanie***
- Počkajte 2-3 min
- Vyberte stanicu FM
- Predchádzajúca stanica
- Ďalšia stanica
- Zadajte číslo stanice
- Optický konektor

UKR

1 **Функції**

- Регулювання гучності мікрофона. Натисніть - Ехо / Гучність гітари, обертайте - управління
- LED управління*
- Попередній трек/попередня FM-станція
- Відтворення-Пауза / FM-сканування
- Насупна композиція/Наступна FM-станція
- Змініть обидва динаміки
- Змініть режим Bluetooth
- Натисніть утримуйте кнопку TWS на лівому динаміку
- Пріоритет мікрофона
- Запис з мікрофона (на TF або USB)
- Змініти режим BT/FM/AUX/MP3 Тривале натискання 3 секунди - Bluetooth відключений
- Регулятор гучності. Натисніть - обертання низьких / високих частот - керування
- Вхідна потужність DC 15V
- Увімкнення/вимкнення живлення
- Вибір режиму AUX

- Bluetooth підключення**
- Клікніть на – Вайл Bluetooth-ізначення
- Стереосистема з двох Boomer 130 (режим TWS)**
- Play-Pauza / FM skanerlash
- Keyingi trek/Keyingi FM stansiyasi
- Kuzatishni takrorlash rejimi "bitta/barchasi" (faqat TF yoki USB rejimi uchun) 3 marta uzoq bosing - TWS rejimi
- Prіoritet mikrofona
- Zapis z mikrofona (na TF або USB)
- Zmin'nyti rejim BT/FM/AUX/MP3 Trivale natiskannya 3 sekundy - Bluetooth vidklyuchenyi
- Regulyator guchnosti. Natisnit' - obrertannya niz'ьkыx / vysokыx частот - keruvannya
- Vkhidna potuzhnist' DC 15V
- Uvimknyennya/vimknyennya zhivlennya
- Vybir rejimu AUX

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) - 3,5 mm (M)
- Zovnishne dzerelo zvuku
- Vyberit' rejim AUX
- FM rádio**
- Vyberit' rejim FM-radio
- Natysnit', shob pochati avtomatichnyy posukh***
- Zachekajte 2-3 khv
- Vyberit' FM-stanciyu
- Poperednya stanciya
- Nastupna stanciya
- Vvedit' nomer stanciy
- **Shob zbl'nyshyti kыl'ьkыst' radіostanciy, znaydyenykh avtoposukhom, vimknyt' pidsvichuvannya
- Uvimknyt' dinamіk
- Uzlyuzh'nyy mikrofon (na TF або USB)
- Zmin'nyti rejim BT/FM/AUX/MP3 Trivale natiskannya 3 sekundy - Bluetooth vidklyuchenyi
- Regulyator guchnosti. Natisnit' - obrertannya niz'ьkыx / vysokыx частот - keruvannya
- Vkhidna potuzhnist' DC 15V
- Uvimknyennya/vimknyennya zhivlennya
- Vybir rejimu AUX

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) - 3,5 mm (M)
- Zovnishne dzerelo zvuku
- Vyberit' rejim AUX
- FM rádio**
- Vyberit' rejim FM-radio
- Natysnit', shob pochati avtomatichnyy posukh***
- Zachekajte 2-3 khv
- Vyberit' FM-stanciyu
- Poperednya stanciya
- Nastupna stanciya
- Vvedit' nomer stanciy
- **Shob zbl'nyshyti kыl'ьkыst' radіostanciy, znaydyenykh avtoposukhom, vimknyt' pidsvichuvannya
- Uvimknyt' dinamіk
- Uzlyuzh'nyy mikrofon (na TF або USB)
- Zmin'nyti rejim BT/FM/AUX/MP3 Trivale natiskannya 3 sekundy - Bluetooth vidklyuchenyi
- Regulyator guchnosti. Natisnit' - obrertannya niz'ьkыx / vysokыx частот - keruvannya
- Vkhidna potuzhnist' DC 15V
- Uvimknyennya/vimknyennya zhivlennya
- Vybir rejimu AUX

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) - 3,5 mm (M)
- Zovnishne dzerelo zvuku
- Vyberit' rejim AUX
- FM rádio**
- Vyberit' rejim FM-radio
- Natysnit', shob pochati avtomatichnyy posukh***
- Zachekajte 2-3 khv
- Vyberit' FM-stanciyu
- Poperednya stanciya
- Nastupna stanciya
- Vvedit' nomer stanciy
- **Shob zbl'nyshyti kыl'ьkыst' radіostanciy, znaydyenykh avtoposukhom, vimknyt' pidsvichuvannya
- Uvimknyt' dinamіk
- Uzlyuzh'nyy mikrofon (na TF або USB)
- Zmin'nyti rejim BT/FM/AUX/MP3 Trivale natiskannya 3 sekundy - Bluetooth vidklyuchenyi
- Regulyator guchnosti. Natisnit' - obrertannya niz'ьkыx / vysokыx частот - keruvannya
- Vkhidna potuzhnist' DC 15V
- Uvimknyennya/vimknyennya zhivlennya
- Vybir rejimu AUX

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) - 3,5 mm (M)
- Zovnishne dzerelo zvuku
- Vyberit' rejim AUX
- FM rádio**
- Vyberit' rejim FM-radio
- Natysnit', shob pochati avtomatichnyy posukh***
- Zachekajte 2-3 khv
- Vyberit' FM-stanciyu
- Poperednya stanciya
- Nastupna stanciya
- Vvedit' nomer stanciy
- **Shob zbl'nyshyti kыl'ьkыst' radіostanciy, znaydyenykh avtoposukhom, vimknyt' pidsvichuvannya
- Uvimknyt' dinamіk
- Uzlyuzh'nyy mikrofon (na TF або USB)
- Zmin'nyti rejim BT/FM/AUX/MP3 Trivale natiskannya 3 sekundy - Bluetooth vidklyuchenyi
- Regulyator guchnosti. Natisnit' - obrertannya niz'ьkыx / vysokыx частот - keruvannya
- Vkhidna potuzhnist' DC 15V
- Uvimknyennya/vimknyennya zhivlennya
- Vybir rejimu AUX

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) - 3,5 mm (M)
- Zovnishne dzerelo zvuku
- Vyberit' rejim AUX
- FM rádio**
- Vyberit' rejim FM-radio
- Natysnit', shob pochati avtomatichnyy posukh***
- Zachekajte 2-3 khv
- Vyberit' FM-stanciyu
- Poperednya stanciya
- Nastupna stanciya
- Vvedit' nomer stanciy
- **Shob zbl'nyshyti kыl'ьkыst' radіostanciy, znaydyenykh avtoposukhom, vimknyt' pidsvichuvannya
- Uvimknyt' dinamіk
- Uzlyuzh'nyy mikrofon (na TF або USB)
- Zmin'nyti rejim BT/FM/AUX/MP3 Trivale natiskannya 3 sekundy - Bluetooth vidklyuchenyi
- Regulyator guchnosti. Natisnit' - obrertannya niz'ьkыx / vysokыx частот - keruvannya
- Vkhidna potuzhnist' DC 15V
- Uvimknyennya/vimknyennya zhivlennya
- Vybir rejimu AUX

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) - 3,5 mm (M)
- Zovnishne dzerelo zvuku
- Vyberit' rejim AUX
- FM rádio**
- Vyberit' rejim FM-radio
- Natysnit', shob pochati avtomatichnyy posukh***
- Zachekajte 2-3 khv
- Vyberit' FM-stanciyu
- Poperednya stanciya
- Nastupna stanciya
- Vvedit' nomer stanciy
- **Shob zbl'nyshyti kыl'ьkыst' radіostanciy, znaydyenykh avtoposukhom, vimknyt' pidsvichuvannya
- Uvimknyt' dinamіk
- Uzlyuzh'nyy mikrofon (na TF або USB)
- Zmin'nyti rejim BT/FM/AUX/MP3 Trivale natiskannya 3 sekundy - Bluetooth vidklyuchenyi
- Regulyator guchnosti. Natisnit' - obrertannya niz'ьkыx / vysokыx частот - keruvannya
- Vkhidna potuzhnist' DC 15V
- Uvimknyennya/vimknyennya zhivlennya
- Vybir rejimu AUX

- Bluetooth pripojenie**
- Kliknite na – Vyberte režim Bluetooth
- Stereo systém dvoch Boomer 130 (režim TWS)**
- Play-Paus / FM-skanning
- Nästa spår/Nästa FM-station
- Spårupprepningsläge "en/alla" (endast för TF- eller USB-läge)
- Långt tryck 3 ces - TWS-läge
- Mikrofonprioritet
- Mikrofoninspöning (till TF eller USB)
- Ändra läge BT/FM/AUX/MP3 Långt tryck 3 sek - bluetooth
- Bluetooth sa vypne

- Ovládanie hlasitosti. Stlaďte - rotácia basov / výšok - ovládanie
- Prikon DC 15V
- Zapnutie/vypnutie
- Konektor MIC 1
- Gitarový vstup
- AUX
- Slot pre USB flash disk**
- Slot na kartu TF**
- Indikátor nabíjania
- Optický konektor

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)
- Ovládanie
- Prikon DC 15V
- Vyberte režim AUX
- FM rádio**
- Zvoľte režim FM rádia
- Kliknutím spusťte automatické vyhládavanie***
- Počkajte 2-3 min
- Vyberte stanicu FM
- Predchádzajúca stanica
- Ďalšia stanica
- Zadajte číslo stanice
- Optický konektor

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)
- Ovládanie
- Prikon DC 15V
- Vyberte režim AUX
- FM rádio**
- Zvoľte režim FM rádia
- Kliknutím spusťte automatické vyhládavanie***
- Počkajte 2-3 min
- Vyberte stanicu FM
- Predchádzajúca stanica
- Ďalšia stanica
- Zadajte číslo stanice
- Optický konektor

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)
- Ovládanie
- Prikon DC 15V
- Vyberte režim AUX
- FM rádio**
- Zvoľte režim FM rádia
- Kliknutím spusťte automatické vyhládavanie***
- Počkajte 2-3 min
- Vyberte stanicu FM
- Predchádzajúca stanica
- Ďalšia stanica
- Zadajte číslo stanice
- Optický konektor

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) – 3,5 mm (M)
- Ovládanie
- Prikon DC 15V
- Vyberte režim AUX
- FM rádio**
- Zvoľte režim FM rádia
- Kliknutím spusťte automatické vyhládavanie***
- Počkajte 2-3 min
- Vyberte stanicu FM
- Predchádzajúca stanica
- Ďalšia stanica
- Zadajte číslo stanice
- Optický konektor

UKR

1 **Функції**

- Регулювання гучності мікрофона. Натисніть - Ехо / Гучність гітари, обертайте - управління
- LED управління*
- Попередній трек/попередня FM-станція
- Відтворення-Пауза / FM-сканування
- Насупна композиція/Наступна FM-станція
- Змініть обидва динаміки
- Змініть режим Bluetooth
- Натисніть утримуйте кнопку TWS на лівому динаміку
- Пріоритет мікрофона
- Запис з мікрофона (на TF або USB)
- Змініти режим BT/FM/AUX/MP3 Тривале натискання 3 секунди - Bluetooth відключений
- Регулятор гучності. Натисніть - обертання низьких / високих частот - керування
- Вхідна потужність DC 15V
- Увімкнення/вимкнення живлення
- Вибір режиму AUX

- Bluetooth підключення**
- Клікніть на – Вайл Bluetooth-ізначення
- Стереосистема з двох Boomer 130 (режим TWS)**
- Play-Pauza / FM skanerlash
- Keyingi trek/Keyingi FM stansiyasi
- Kuzatishni takrorlash rejimi "bitta/barchasi" (faqat TF yoki USB rejimi uchun) 3 marta uzoq bosing - TWS rejimi
- Prіoritet mikrofona
- Zapis z mikrofona (na TF або USB)
- Zmin'nyti rejim BT/FM/AUX/MP3 Trivale natiskannya 3 sekundy - Bluetooth vidklyuchenyi
- Regulyator guchnosti. Natisnit' - obrertannya niz'ьkыx / vysokыx частот - keruvannya
- Vkhidna potuzhnist' DC 15V
- Uvimknyennya/vimknyennya zhivlennya
- Vybir rejimu AUX

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) - 3,5 mm (M)
- Zovnishne dzerelo zvuku
- Vyberit' rejim AUX
- FM rádio**
- Vyberit' rejim FM-radio
- Natysnit', shob pochati avtomatichnyy posukh***
- Zachekajte 2-3 khv
- Vyberit' FM-stanciyu
- Poperednya stanciya
- Nastupna stanciya
- Vvedit' nomer stanciy
- **Shob zbl'nyshyti kыl'ьkыst' radіostanciy, znaydyenykh avtoposukhom, vimknyt' pidsvichuvannya
- Uvimknyt' dinamіk
- Uzlyuzh'nyy mikrofon (na TF або USB)
- Zmin'nyti rejim BT/FM/AUX/MP3 Trivale natiskannya 3 sekundy - Bluetooth vidklyuchenyi
- Regulyator guchnosti. Natisnit' - obrertannya niz'ьkыx / vysokыx частот - keruvannya
- Vkhidna potuzhnist' DC 15V
- Uvimknyennya/vimknyennya zhivlennya
- Vybir rejimu AUX

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) - 3,5 mm (M)
- Zovnishne dzerelo zvuku
- Vyberit' rejim AUX
- FM rádio**
- Vyberit' rejim FM-radio
- Natysnit', shob pochati avtomatichnyy posukh***
- Zachekajte 2-3 khv
- Vyberit' FM-stanciyu
- Poperednya stanciya
- Nastupna stanciya
- Vvedit' nomer stanciy
- **Shob zbl'nyshyti kыl'ьkыst' radіostanciy, znaydyenykh avtoposukhom, vimknyt' pidsvichuvannya
- Uvimknyt' dinamіk
- Uzlyuzh'nyy mikrofon (na TF або USB)
- Zmin'nyti rejim BT/FM/AUX/MP3 Trivale natiskannya 3 sekundy - Bluetooth vidklyuchenyi
- Regulyator guchnosti. Natisnit' - obrertannya niz'ьkыx / vysokыx частот - keruvannya
- Vkhidna potuzhnist' DC 15V
- Uvimknyennya/vimknyennya zhivlennya
- Vybir rejimu AUX

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) - 3,5 mm (M)
- Zovnishne dzerelo zvuku
- Vyberit' rejim AUX
- FM rádio**
- Vyberit' rejim FM-radio
- Natysnit', shob pochati avtomatichnyy posukh***
- Zachekajte 2-3 khv
- Vyberit' FM-stanciyu
- Poperednya stanciya
- Nastupna stanciya
- Vvedit' nomer stanciy
- **Shob zbl'nyshyti kыl'ьkыst' radіostanciy, znaydyenykh avtoposukhom, vimknyt' pidsvichuvannya
- Uvimknyt' dinamіk
- Uzlyuzh'nyy mikrofon (na TF або USB)
- Zmin'nyti rejim BT/FM/AUX/MP3 Trivale natiskannya 3 sekundy - Bluetooth vidklyuchenyi
- Regulyator guchnosti. Natisnit' - obrertannya niz'ьkыx / vysokыx частот - keruvannya
- Vkhidna potuzhnist' DC 15V
- Uvimknyennya/vimknyennya zhivlennya
- Vybir rejimu AUX

- AUX nahrávanie**
- Kabel 3,5 mm (M) - 3,5 mm (M)
- Zovnishne dzerelo zvuku
- Vyberit' rejim AUX
- FM rádio**
- Vyberit' rejim FM-radio
- Natysnit', shob pochati avtomatichnyy posukh***
- Zachekajte 2-3 khv
- Vyberit' FM-stanciyu
- Poperednya stanciya
- Nastupna stanciya
- Vvedit' nomer stanciy
- **Shob zbl'nyshyti kыl'ьkыst' radіostanciy, znaydyenykh avtoposukhom, vimknyt' pidsvichuvannya
- Uvimknyt' dinamіk
- Uzlyuz

